

Dávid Zoltán

MAGYAR-NÉMET NÉMET-MAGYAR SZÓTÁR

Előszó

A sebesség, technika és az internet korában élünk. Az internet egy olyan kimeríthetetlen információ- és lehetőségforrás, amely bárki számára elérhető. Az internet segítségével *e-mail*-eket küldünk, beszámolókat és képeket osztunk meg másokkal lényeges és lényegtelen eseményekről, vagy egy másodperc töredéke alatt értesülünk arról, hogy mi is történt Földünk távoli zugában. Az interneten különböző kurzusokat lehet elvégezni, valamint több más egyéb mellett számos könyv és szótár is fellelhető.

Jelen esetben a felhasználó egy *offline*, megfogható, eredeti könyvformában megjelentetett szótárt tart a kezében, s talán a kérdés is ott rejtőzik a gondolatok között, hogy miért is volt szükség egy újabb szótárra a már oly sok létező mellett.

Minden nyelv egy sajátos fejlődési és megújulási irányt követ, amely kizárja azt, hogy egy szótár húzamosabb ideig ellenálljon az idő múlásának, valamint a különböző nyelvek és tudományágak kölcsönhatásának.

Az jelenlegi szótár a német nyelv használatára fektet hangsúlyt úgy a tanulási folyamat során, mint a mindennapi beszédben is. Olyan módon lett összeállítva, hogy bárki számára használható legyen: egyszerű, de tartalmazza úgy az alapszókincset, mint az újabb és úgyszintén fontos szavakat és kifejezéseket, melyekre a beszélőnek szüksége van ahhoz, hogy a német nyelvű partnert megértse, illetve hogy őt is megértse ezen az egyre fontosabbá váló nyelven.

Dávid Zoltán
Garmisch-Partenkirchen, 2015.
júliusában Zoltán Dávid

A, Á

abba¹ *hsz* darein
abba² *mut nm* in den/jenen, in die/jene, in das/jenes
abbahagy **1.** (*ideiglenesen*) unterbrechen *h.*, abrechnen *h.* **2.** (*végleg*) aufhören *h.* (mit D), aufgeben *h.* (A), einstellen *h.* (A)
abban¹ *hsz* darin
abban² *mut nm* in dem/jenem, in der/jener
abból¹ *hsz* daraus, davon
abból² *mut nm* aus dem/jenem, aus der/jener; von dem/jenem, von der/jener
ABC-áruház *r*Supermarkt
ábécé *s*Abc, *s*Alphabet
ábécéskönyv *s*Abc-Buch, *e*Fibel
ablak *s*Fenster
ablakpárkány *s*Fenstersims
ablaktábla *e*Fensterscheibe
ablaktörölő *r*Scheibenwischer
ablaküveg *s*Fensterglas
ábra *e*Abbildung, *e*Figur
abrak *s*Futter
ábránd *e*Träumerei, *r*Traum, *e*Illusion, *e*Fantasterei

ábrándozik (*vmiről*) träumen *h.*, schwärmen *h.*, fantasieren *h.* (von D)
ábrázol abbilden *h.*, darstellen *h.*
ábrázolás *e*Abbildung, *e*Darstellung
abroncs *r*Reifen
abrosz *s*Tischtuch
acél *r*Stahl
ács *r*Zimmermann
ad **1.** geben *h.*, schenken *h.* **2.** (*átnyújt*) überreichen *h.* **3.** (*elad*) verkaufen *h.*; **Mennyiért adja?** Wie viel verlangen Sie dafür? **4.** (*rádió/tv*) senden *h.* **5.** (*színház*) spielen *h.*
adag *e*Portion; *orv* *e*Dosis
adagol zuteilen *h.*, portionieren *h.*; *orv* dosieren *h.*
adakozik spenden *h.*
adakozó¹ *nm* freigebig, freigiebig
adakozó² *fn* *r*Spendner
adás *s*Geben; (*rádió/tv*) *e*Sendung
adásidő (*rádió/tv*) *e*Sendezeit
adásszünet (*rádió/tv*) *e*Sendepause

adásvételi Kauf-; **adásvételi szerződés** *r*Kaufvertrag
adat *e*Angabe, Daten *t sz*
adatállomány *e*Datei
adatbank *e*Datenbank
adatbázis *e*Datenbank, *e*Datenbasis
adatfeldolgozás *e*Datenverarbeitung; *inform* *e*Informationsverarbeitung
adatgyűjtés **1.** (*folymat*) *s*Sammlen von Daten; **statisztikai adatgyűjtés** Erhebung von statistischen Daten **2.** (*gyűjtemény*) *e*Datensammlung, *e*Materialsammlung
adathordozó *r*Datenträger
adatlap *s*Formular
adatvédelem *r*Datenschutz
adig¹ *hsz* (*térben*) bis dorthin, so weit; (*időben*) bis dahin, so lange
adig² *mut nm* bis zu dem/jenem v. der/jener, bis an den/jenen v. die/jene v. das/jenes
adminisztráció *e*Administration
adminisztrál administrieren *h.*
adó¹ *fn* (*rádió/tv*) *r*Sender
adó² *fn* (*pénz*) *e*Steuer, *e*Abgabe
adóállomás *r*Sender, *e*Sendestation
adóbevallás *e*Steuererklärung
adód*ik* sich ergeben *h.*
adófizetés *e*Steuerzahlung

adófizető *r*Steuerzahler
adóhivatal *s*Finanzamt
adóköteles steuerpflichtig
adomány *e*Gabe, *e*Spende
adományoz (*ajándékoz*) spenden *h.*, schenken *h.*
adómentes steuerfrei
adoptál adoptieren *h.*
adós¹ *nm* (*vmivel*) schuldig (G)
adós² *fn* *r*Schuldner
adósság *e*Schuld
adott gegeben; **adott esethen** gegebenenfalls
adottság (*adott dolog*) *e*Gegebenheit; (*képesség*) *e*Fähigkeit; (*tehetség*) *e*Begabung; (*vmihez*) *s*Talent (für A v. zu D)
adózás *e*Steuerzahlung, *e*Steuerleistung
adózik (*adót fizet*) Steuer zahlen *h.*
advent *r*Advent
adventi adventlich; **adventi koszorú** *r*Adventkranz
áfa *röv* (*általános forgalmi adó*) MwSt. (*Mehrwertsteuer*)
áfamentes mehrwertsteuerfrei
áfás mit Mehrwertsteuer; **áfás számla** Rechnung inklusive Mehrwertsteuer
afelé nach dort, in jene Richtung
afelől (*irány*) von dort(her)
afféle derlei, solcherlei, so ein/eine
áfonya *e*Heidelberg

AFR - AHO

Afrika Afrika
afrikai¹ *mn* afrikanisch
afrikai² *fn* (*férfi*) rAfrikaner;
 (*nő*) eAfrikanerin
ág 1. (*gally*) rAst; (*foglalkozási*
ág is) rZweig **2.** (*családé*) eLi-
 niye **3.** (*folyóé*) rArm
agancs sGeweih
ágaskodjik 1. (*ember*) sich re-
 cken *h. 2.* (*ló*) sich bäumen *h.*
agg¹ *ml* greis
agg² *fn* rGreis
aggaszt (be)ängstigen *h.*, beun-
 ruhigen *h.*
aggasztó Besorgnis erregend
agglegény rJunggeselle
aggodalom eBesorgnis, eBe-
 fürchtung, rKummer
aggódjik (vkiért/vmiért) sich
 (be)ängstigen *h.*, sich sorgen *h.*
 (um A)
agrár agrarisch, Agrar-
agresszió eAggression
agresszív aggressiv
agy 1. sGehirn **2.** (*fegyveren*)
 rKolben
ágy 1. (*fekvőhely*) sBett **2.**
 (*virágágyás*) sBeet
agyafúrt durchtrieben, gerieben
agyag rTon, rLehm
agyagedény sTongefäß
agyalágyult¹ *mn* vertrottelt
agyalágyult² *fn* rTrottelt
agyar (*elefánté*) rStoßzahn;
 (*vadkané*) rHauer

AID - AKÁ

AIDS sAids
ajak eLippe
ajakrúzs rLippenstift
ajándék sGeschenk
ajándékoz (vkinek vmit)
 schenken *h.* (DA)
ajánl 1. empfehlen *h.*; (*felajánl*)
 anbieten *h.*; (*javasol*) vorschla-
 gen *h. 2.* (*művet*) widmen *h.*
ajánlás 1. eEmpfehlung **2.**
 (*műé*) eWidmung **3.** (**vkiről**)
 eReferenz
ajánlat 1. sAngebot **2.** (*aján-
 lás*) eEmpfehlung **3.** (*javaslat*)
 rVorschlag
ajánlatos empfehlenswert
ajánlkozik sich anbieten *h.*
ajánlólevél rEmpfehlungsbrief,
 sEmpfehlungsschreiben
ajánlott Einschreibe-
ajánlott levél rEinschreibebrief
ajtó eTür
ájulás eOhnmacht
ájult ohnmächtig, bewusstlos
akác eAkazie
akácmez rAkazijenhonig
akad 1. (*van, előfordul*) es gibt
 (A) **2.** (*megakad*) stecken blei-
 ven *i. 3.* (*rábukkan*) (**vkire/
 vmire**) stoßen *i.* (auf A)
akadály sHindernis
akadályoz hindern *h.*; (**vkit vmi-
 ben**) hindern *h.* (A an/bei D)
akadémia eAkademie
akadozik (*meg-megakad*) sto-

cken *h.*, stecken bleiben *i.*
akar wollen *h.*; (*szándékozik*)
 beabsichtigen *h.*, im Begriff
 sein *i.*
akár 1. (*sőt*) sogar **2.** (*is*) ob;
**Akár Bálint, akár Flóra,
 mindketten a gyerekeim!** Ob
 Valentin, ob Flora, beide sind
 meine Kinder!
akarat rWille
akaraterő eWillenskraft
akaratlan unwillkürlich
akaratos eigensinnig, eigenwil-
 lig
akárhogy(an) wie (auch) im-
 mer, egal/gleich wie
akárhoz 1. wo (auch) immer, wo
 ... auch **2.** (*mindenhol*) allerorts
akárhonnan woher auch im-
 mer, woher... auch
akárhova wohin (auch) immer,
 wohin... auch, egal/gleich woh-
 in
akárki 1. wer (auch) immer,
 wer... auch **2.** (*mindenki*) (ein)
 jeder, (eine) jede, (ein) jedes
akármelyik 1. welcher/ welche/
 welches (auch) immer **2.** (*min-
 degyik*) (ein) jeder, (eine) jede,
 (ein) jedes
akármennyi wie viel (auch)
 immer; wie viel... auch, egal/
 gleich wie viel
akármi 1. (*bármí*) was (auch)
 immer **2.** (*minden*) alles

AKÁ - ALA

akármikor 1. (*bármikor*) wann (auch) immer **2.** (*mindig*) jederzeit, immer

akármilyen¹ *hsz* wie/so... auch

akármilyen² *nm I.* (*jelzőként*) welcher/welche/welches ... (auch) immer **II.** (*önállóan*)

1. was für einer/eine/eines... auch **2.** (*vmilyen*) irgendeiner, irgendeine, irgendeines

akaszt 1. (**vmít vmire**) hängen *h.* (A an A) **2.** (*kivégez*) erhängen *h.*

akasztó 1. (*fogas*) *r*Haken **2.** (*kabáté*) *r*Aufhänger

akasztófa *e*Galge, *r*Galgen

akcentus *r*Akzent; **akcentus nélkül** akzentfrei

akció *e*Aktion

aki 1. wer **2.** der, die, das; welcher, welche, welches

akkor 1. (*abban az időben*) damals, dann, zu jener Zeit, derzeit **2.** (*azután*) dann

akkora so groß/klein

akkord *r*Akkord

akkoriban damals, zu der Zeit

akkumulátor *r*Akkumulator, *e*Batterie

akna 1. (*bányában*) *r*Schacht **2.** *kat* *e*Mine

aknamező *s*Minenfeld

akol *r*Stall

akrobata *r*Akrobat

akt *r*Akt

akta *e*Akte

aktatáska *e*Aktentasche, *r*Aktenkoffer

aktív aktiv

aktívizál aktivieren [-v-] *h.*

aktuális aktuell

akvárium *s*Aquarium

alá¹ *nu* unter (A)

alá² *hsz I.* darunter **2.** **alám** unter mich

aláás untergraben *h.*

alább weiter unten

alábbhagy nachgeben *h.*, nachlassen *h.*

alábbi¹ *mn* nachstehend, nachfolgend, unten stehend

alábbi² *fn s*Untenstehende; **az alábbiakban** im Nachfolgenden

alábukik untertauchen *i./h.*

alacsony niedrig, klein

alagsor *s*Kellergeschoss

alagút *r*Tunnel

aláhúz *átv is* unterstreichen *h.*

aláír unterschreiben *h.*, unterzeichnen *h.*

aláírás *e*Unterschrift

alak 1. (*forma, személy*) *e*Gestalt, *e*Figur **2.** *nyelv* *e*Form

alaki förmlich, formal, formell

alakít 1. (*formál/képez*) bilden *h.*, gestalten *h.*, formen *h.* **2.** (*színesz*) darstellen *h.*

alakul 1. (*alakot ölt, adódik*) sich gestalten *h.*, sich formen *h.* **2.**

ALA - ÁLC

(*képződik*) sich bilden *h.*, entstehen *i.* **3.** (*intézmény*) gegründet werden *i.*, gebildet werden *i.*

alany *s*Subjekt

alap 1. *r*Grund; (*alapozás*) *s*Fundament **2.** *átv* *e*Grundlage, *e*Basis

alapállás *e*Grundstellung

alapanyag *r*Grundstoff

alapár *r*Grundpreis

alapelv *r*Grundsatz, *s*Grundprinzip

alapfeltétel *e*Grundbedingung, *e*Voraussetzung

alapfizetés *r*Grundlohn, *s*Grundgehalt

alapfogalom *r*Grundbegriff

alapismeretek Grundkenntnisse *t sz*

alapít gründen *h.*; (*alapítványt*) stiften *h.*; (*intézményt*) errichten *h.*

alapítás *e*Gründung

alapító *r*Gründer, *r*Stifter

alapítvány *e*Stiftung

alapkő *r*Grundstein

alapos gründlich

alapot 1. *épít* den Grund legen *h.* **2.** (**vmire**) basieren *h.* (auf A)

alapozás *e*Gründung

alaprajz *r*Grundriss, *r*Abriß

alapszabály (*szervezeté*) *e*Satzung, *s*Statut

alaptalan grundlos, unbegründet

alapterület *e*Grundfläche; *mat r*Flächeninhalt

alpfőke *s*Grundkapital

alapul (vmín) beruhen *h.*, basieren *h.*, sich gründen A (auf D)

alapvető grundlegend, fundamental

alapvizsga *e*Grundprüfung

alapat *s*Fundament

álarc *e*Maske

alárendel unterordnen *h.*

alárendelt¹ *mn* untergeordnet

alárendelt² *fn r/e*Untergebene

alátámaszt stützen *h.*, unterstützen *h.*

alátét *e*Unterlage

alatt 1. (*térben*) unter (D) **2.** (*időben*) während (G/D), unter (D)

alatta 1. (*térben*) darunter; (*időben*) währenddessen, unterdessen **2.** **alattam** unter mir

alattomos heimtückisch, hinterlistig

alázat *e*Demut, *e*Ergebntheit

alázatos demütig

albán¹ *mn* albanisch

albán² *fn I.* (*férfi*) *r*Albaner; (*nő*) *e*Albanerin **2.** (*nyelv*) *s*Albanisch, *s*Albanische

Albánia Albanien

albérlét *e*Untermiete

albérlő *r*Untermieter

album *s*Album

álcáz tarnen *h.*

ALC - ALK

alcím <i>r</i> Untertitel	<i>h.</i> , gebrauchen <i>h.</i>
áld segnen <i>h.</i>	alkalmazás 1. (<i>munkára</i>) <i>e</i> An-
áldás <i>r</i> Segen	stellung 2. (<i>felhasználás</i>) <i>e</i> An-
áldott gesegnet	wendung, <i>e</i> Verwendung
áldoz opfern <i>h.</i> , widmen <i>h.</i>	alkalmazkodjik (vkíhez/vmi-
áldozat <i>s</i> Opfer	hez) sich anpassen <i>h.</i> (D v. an
áldozatkész opferwillig, opfer-	A)
bereit	alkalmazkodó anpassungsfähig
alelnök <i>r</i> Vizepräsident	alkalmazott¹ mn (<i>felhasználó</i>)
alélt ohnmächtig	angewandt
alfaj <i>e</i> Unterart	alkalmazott² fn <i>r/e</i> Angestellte
alföld <i>s</i> Tiefeland, <i>e</i> Tiefebene	alkalmi gelegentlich; alkalmi
algebra <i>mat e</i> Algebra	vétel <i>r</i> Gelegenheitskauf; alkal-
álhír falsche Nachricht	mi munka <i>e</i> Gelegenheitsarbeit
alibi <i>s</i> Alibi	alkalom <i>e</i> Gelegenheit, <i>r</i> Anlass
alig kaum	alkalomadtán gelegentlich, ge-
aligha kaum	gebenenfalls
alighanem wahrscheinlich,	alkar <i>r</i> Unterarm
wohl nicht, vermutlich	alkat (<i>feléptés</i>) <i>r</i> Bau, <i>r</i> Aufbau
alighogy kaum dass	(<i>testalkat</i>) <i>r</i> Körperbau
alj 1. (<i>alsó rész</i>) <i>r/s</i> Unterteil 2.	alkatrész <i>r</i> Bestandteil v. Ersatz-
<i>r</i> Grund 3. (<i>szöknya</i>) <i>r</i> Rock	teil
aljas gemein, niederträchtig	alkohol <i>r</i> Alkohol
aljasság <i>e</i> Gemeinheit, <i>e</i> Nieder-	alkoholista <i>r</i> Alkoholiker
trächtigkeit	alkoholmentes alkoholfrei
alkalmas 1. (vmire) <i>e</i> geeignet,	alkoholtartalmú alkoholhaltig
brauchbar (zu D v. für A) 2.	alkony <i>e</i> Dämmerung, <i>e</i> Abend-
(vkinek) passend (D)	dämmerung
alkalmatlan 1. (<i>célszerűtlen</i>)	alkonyat → alkony
ungeeignet, unpassend 2.	alkonyodik <i>sztlen</i> dämmern <i>h.</i> :
(<i>terhes/kényelmetlen</i>) lästig,	alkonyodik es dämmert
ungelegen 3. (<i>nem rátermett</i>)	alkot schaffen <i>h.</i> , erschaffen <i>h.</i> ,
untauglich	schöpfen <i>h.</i>
alkalmaz 1. (<i>felfogad</i>) anstellen	alkotás 1. (<i>teremtés</i>) <i>e</i> Schaffung,
<i>h.</i> 2. (<i>felhasznál</i>) verwenden	<i>e</i> Schöpfung 2. (<i>mű</i>) <i>s</i> Werk

ALK - ÁLL

alkotmány <i>s</i> Grundgesetz, <i>e</i> Ver-	2. (<i>folyamatos</i>) ständig, be-
fassung	ständig, fortwährend
alkotó¹ <i>mű</i> schöpferisch	állandó² fn <i>e</i> Konstante
alkotó² fn <i>r</i> Schöpfer	állandóan stets, immer, ständig
alkotóelem <i>r</i> Bestandteil	állandósul beständig werden <i>i.</i> ,
alku 1. <i>r</i> Handel 2. (<i>megállapo-</i>	sich stabilisieren <i>h.</i>
<i>dás</i>) <i>e</i> Abmachung	állapot <i>r</i> Zustand, <i>r</i> Stand; (<i>hogy-</i>
alkuszjik handeln <i>h.</i> ; (vmire)	<i>lét</i>) <i>e</i> Verfassung
feilschen <i>h.</i> (um A)	állapotos schwanger
áll¹ tn i 1. stehen <i>h./Au, S, dn:</i>	állás 1. (<i>folyamat</i>) <i>s</i> Stehen 2.
<i>i. 2.</i> (vhova) sich stellen <i>h.</i> 3.	(<i>foglalkozás</i>) <i>e</i> Stelle, <i>e</i> Stellung
(vmiből/vmiben) bestehen <i>h.</i>	3. (<i>helyzet</i>) <i>r</i> Stand
(aus/in D)	állásajánlat <i>s</i> Stellenangebot
áll² fn <i>s</i> Kinn	állásfoglalás <i>e</i> Stellungnahme
állam <i>r</i> Staat	állasközzvetítés <i>e</i> Arbeitsver-
államcsíny <i>r</i> Staatsstreich,	mittlung
<i>r</i> Putsch	álláspont <i>r</i> Standpunkt
államférfi <i>r</i> Staatsmann	állat <i>s</i> Tier
államfő <i>s</i> Staatsoberhaupt,	állati tierisch
<i>r</i> Staatspräsident	állatkert <i>r</i> Tiergarten, <i>r</i> Zoo
államhatár <i>e</i> Staatsgrenze	állatorvos <i>r</i> Tierarzt, <i>r</i> Veterinär
államháztartás <i>r</i> Staatshaushalt	áldogál herumstehen <i>h.</i>
állami staatlich, Staats-	allergia <i>e</i> Allergie
államkincstár <i>e</i> Staatskasse	allergiás allergisch
államkölcson <i>e</i> Staatsanleihe	állhatatlan unbeständig, wan-
államköltség Staatskosten <i>t sz</i>	kelmütig
államközi zwischenstaatlich	állhatatos beständig, standhaft
állampolgár (<i>férfi</i>) <i>r</i> Staatsbür-	állít 1. (vhova) stellen <i>h.</i> 2.
ger; (<i>nő</i>) <i>e</i> Staatsbürgerin	(<i>felállít</i>) aufstellen <i>h.</i> 3. (<i>mond</i>)
állampolgárság <i>e</i> Staatsangehö-	baupten <i>h.</i>
rigkeit	állítás (<i>kijelentés</i>) <i>e</i> Behauptung,
államügyész <i>r</i> Staatsanwalt	<i>e</i> Aussage
államvizsga <i>e</i> Staatsprüfung,	állítvány <i>s</i> Predikat
<i>s</i> Staatsexamen	állítólag(os) angeblich
állandó¹ mn 1. ständig, dauernd	állkapocs <i>e</i> Kinnbacke, <i>r</i> Kiefer

ÁLL - ALU

álló 1. stehend; **álló helyzet-ből** aus dem Stand; **mellette álló** nebenstehend **2. (vmiből)** bestehend (aus D) **3. (teljes)** ganz, voll; **három álló napig** drei volle Tage
állóhely rStehplatz
állomás eStation; (*megálló*) eHaltestelle
állott abgestanden, schal
állóvíz stehendes Wasser, sGewässer
állvány sGestell, sGerüst; (*fényképezőgépé*) sStativ; (*polc*) sRegal
alma rApfel
almafa rApfelbaum
álmatlan schlaflos
álmatlanság eSchlaflosigkeit
álmélkodjik (vmin) staunen *h.*, erstaunen *i.* (über A)
álmodik (vmiről) träumen *h.* (von D)
álmós schläfrig, müde
álnév rDeckname
alól unter (D)... hervor, aus/von (D)
alóla 1. darunter... hervor, davon **2. alólam** unter mir... hervor
álom rTraum; (*alvás*) rSchlaf; **Szép álmokat!** Traum was Schönes!
alperes jog r/eBeklagte
alpesi alpin, Alpen-
Alpok Alpen *t sz*

alsó¹ mn unter, nieder
alsó² fn 1. *r/e/s*Untere **2. (kártya)** rBube, rUnter
alsónadrág eUnterhose, rSlip
alszjik schlafen *h.*; **Aludj jól!** Schlaf gut!
alt fn (női énekhang, énekes) rAlt, eAltstimme
által durch (A), von (D)
általában im Allgemeinen, gewöhnlich
általános allgemein, gewöhnlich, generell; **általános iskola** eGrundschule
általánosít verallgemeinern *h.*
általánosság eAllgemeinheit
altat einschläfern *h.*, in den Schlaf wiegen *h.*, einlullen *h.*; *orv* betäuben *h.*, narkotisieren *h.*
áltat (vkít vmivel) vortäuschen *h.*, vorschwindeln *h.*, vorspiegeln *h.* (D A)
altatás *orv* eNarkose, eBetäubung
altató → **altatószer**
altatószer sSchlafmittel
alternatív alternativ
aludttej eSauermilch, saure Milch
alufólia eAluminiumfolie, eAlufolie
alul¹ nu unter (D), unterhalb (G)
alul² hsz unten
alulírott¹ mn unterzeichnet; *hiv* unterfertigt

ALU - ANN

alulírott² fn *r/e*Unterzeichnete; *hiv* *r/e*Unterfertigte
aluljáró eUnterführung
alulmarad (veszt) (**vkivel szemben**) unterliegen *i.* (D), verlieren *h.*
aluminium sAluminium
alvás rSchlaf
alváz sFahrgestell, sUntergestell
ám wohl, nun
amatőr rAmateur
ámbár obwohl, obgleich
ambíció rEhrgeiz, eAmbition
ambulancia eAmbulanz
amely welcher, welche, welches; der, die, das
amelyik → **amely**
amennyi so viel
amennyiben (in)sofern
Amerika Amerika
amerikai¹ mu amerikanisch;
Amerikai Egyesült Államok eVereinigten Staaten von Amerika
amerikai² fn 1. (*férfi*) rAmerikaner; (*nő*) eAmerikanerin **2. (amerikai angol nyelv)** sAmerikanisch, sAmerikanische
amerre wohin, in welche Richtung
amerről woher, von wo
ami was
amiatt deswegen, deshalb
amíg solange, (solange) bis; (*mialatt*) während

amikor als, wenn
amilyen¹ hsz wie, so; **amilyen könnyen belegegyezett,**... wie leicht er zugestimmt hat,...
amilyen² von nm was für ein/eine, wie; **olyan kocsi, amilyen noked is van** ein Wagen, wie du ihn auch hast
amint 1. (mód) wie **2. (idő)** sobald (wie), als
ámít trügen *h.*, betrügen *h.*
ámítás eTrügerei, eTäuschung
amúgy 1. (olyan módon) so **2. (másképp)** anders (als) **3. (egyébként)** übrigens, sonst
ámul (vmin) staunen *h.*, sich wundern *h.* (über A)
ámulat eVerwunderung
analfabéta rAnalphabet
analízis analysieren *h.*
analízis eAnalyse
ananász eAnanas
anélkül; anélkül, hogy... ohne dass/zu...
Anglia England
angol¹ mn englisch
angol² fn 1. (*férfi*) rEngländer; (*nő*) eEngländerin **2. (nyelv)** sEnglisch, sEnglische
angolna rAal
angyal rEngel
annak dem/jenem, der/jener
annál¹ mut nm dabei, daran; bei dem/jenem, bei der/jener
annál² hsz (mérték) desto, umso